



# ШКОЛСКИ ГЛАСНИК

ЛИСТ ЗА ШКОЛУ И УЧИТЕЉЕ

Бр. 16.

У Новом Саду, 15. октобра 1909.

Год. II.

**САДРЖАЈ:** У служби народу, од Ј. Миодраговића. — Научна и морална филозофија. René Worms, превод Ж. Раковића. — Извештај о трогодишњем раду учит. збора новосад. шк. среза. — Практичне обраде: Мере за време. — Српски изборови: Будимски, вел. кахиндески, вршачки српски учит. збор. — Допис: Из Потија. — Преглед књига: Одговор г. Ђоки Петровићу. — Белешке. — Мало одговора. — Нове књиге.

## У служби народу.

Народ је састављен од нас, јединица својих. Ми смо делови његови, а он је целина. Целина је старија од делова. Делови се мењају, а целина остаје. Ми долазимо и одлазимо, а народ остаје. Али у томе народу опет остајемо ми не само гробом него и у потомству своме. Место нас живе синови наши, деца наша и потомци наши. С тога рад за народ свој то је рад за потомство своје; и обратно, рад за потомство своје то је рад за народ свој. Два су дакле рада и природна, и оправдана, и нужна. Јер као што је потребно да се човек брине о себи, исто је тако потребно да се брине о потомству своме, дакле о народу своме. А у томе народу живимо и ми, те брига о њему обухвата и бригу о нама и бригу о породу и потомству нашем. С тога та брига није мало важна. Она је важнија од бриге о себи лично, о себи као индивидуји.

Народи се додирују, и борба између њих је још оштрија него између појединачних индивидуа. И у тој борби побеђује онај који се више стара о себи као целини и где се целина више стара о деловима својим. А подлеже онај, где је мање свести, мање мара за себе и мање овога старања.

\*

И школа мора бити у служби народу своме, особито она народна, основна, нор мална. Она сва мора да буде народна. Она мора не само да одржава језик народни и обичаје народне, него и да чини све оно што потпомаже опстанак и развитак на-

родни а отклања све оно што му стаје на пут да живи слободно и да се развија.

А како ће ово учинити?

Ми налазимо, да је веома узан круг ограничите се само на језик и обичаје народне. Непотпуно је и додати томе још и упознавање с историјом народном и земљама у којима он живи. Јер, језик може потиснути и други који; обичаја има и глупих и штетних; прошлост је тамна, магловита и без утицаја на чиниоце у садашњици; а земља може остати само по имену наша, ако допустимо да је туђин насели и заузме. Све је то дакле недовољно. Прѣва помоћ и истинско старање о народу своме, дакле о себи и потомству своме, иде много даље.

На првом месту, наш народ *физички процада*, кржља, много болује и умире. Морамо дакле из основа изменити његове хигијенске прилике и у школи и на дому. У школи се много више мора пазити на здравље и развијање телесно, а и школа, и црква, и журналистика, и књижевност и сва јавност морају се постарати, да се здравствене прилике поправљају и у кући српској, особито на селу, где их је највише а погодбе за здравље су у њима најгоре. Та само кад бисмо успели, да се народ наш мање трује шљивовицом, да више привређује, а мање троши о славама и свадбама, па бисмо много учинили! А ако бисмо му још поправили и стан, храну и одело, онда бисмо учинили још више. И ово нам мора бити прва брига у старању о народу своме. А у овоме школа може



много да учини. Она може не само да очува омладину, него и да је навикне на разумнији живот и чување здравља. О, кад би је само упутила у томе, да уме да цени колико вреди чист ваздух, сунце и чистота у свему!...

На другом месту народ наш привредно опада. Он сиромапи све више, а „од немања тврђег града нема“. Оскудица му не дада да живи ни у кући ни у народу и држави као човек. Она га спутава; она му везује руке и одржава га у беди и невољи. Она га убија. Зато ко подиже народ свој материјално, он га подиже и физички и морално, па му даје средстава и за умно напредовање. А у овоме може и сама школа много да учини. Мање фразеологије а више рада, мање речи а вишег живота, па ће одмах бити другојаче. Школа не сме одвикавати од рада, него обратуто: она мора навикавати на рад. И наше школе данас немају веће мане по што је она: „Чујем клепет млина, али брашна нема“. Школа се ограничила само на умни рад и рад речима, а то је скроз погрешно; јер је и неприродно и штуро, празно. А никаква физичка рада и стварања у њој. Па чак ни пртању није дато оно место које оно заслужује. Па не само то, него школе морају имати и своје баште, градине или вртове, који ће послужити не само као очигледно средство за учење и вежбалиште за децу него и као расадник за околину свега културнога и најбољега. А скромни почетци у ручним радовима у радионици зими, особито у продолжним школама, послужиће као основа за наше занате и унапређење њихово. Јер без боље привреде и унапређења занатске радиности наш се народ материјално не може подићи, а без тога ни умно, ни морално, ни физички. Тешко и школи и народу, који одвикава свој подмладак од рада! Он ће се ликом опасати и најпосле пропасти. Рад одржава народе, и само радом народи напредују.

На трећем месту народ морамо јачати морално: да се не мрзи, да се не свађа, да се слаже, да се удружује, да се удржен потпомаже узајамно у свему и да против стаје свему што руши његово биће. Одвраћати га од цепања у партије и учити

да да има само једну партију: српску. Јер је наша снага и наш спас у оној причи о спону: да се само сви скупија можемо одупрети спољној сили, да нас не поломи. Зато слободно да исповедамо, да ко завађа народ наш и дели га у партије, да се између себе коље и троши, тај није пријатељ ни наш, ни народни, па ни свој. Неслога и сепаратизам су најјаче одлике наше, и српске и словенске, и с тога добро морамо пазити па њих још од детињства. А школа и црква народна морају предњачити у овоме и делом и речима.

На послетку мора се народу чувати његова вера. Ма колико да освајају козмополитске идеје, које приближују народе један другоме, онет сваки народ мора чувати своје одлике, ако хоће у тој мешавини да се чува као народ. Зато му поред језика као најјаче одлике мора остати и вера његова као и обичаји његови, барем они добри. Јер је вера најјачи чинилац у души свакога народа, особито непросвећенијега као што је и наш, пошто им она замењује и умну и моралну просвећеност. Али се не везивати само за спољне облике и обреде, него ваља јачати ону праву веру у Бога у души детиња и народној, и развијати ону праву религиозност или побожност, која крепи и која располаже душу за свако добро.

И само ће тако школа бити од праве користи народу свом.

Београд.

Ј. Миодраговић.

## Научна и морална филозофија.

Rene Worms.

Превео с француског Живојин Раковић, учитељ — Потпорањ.  
(Наставак.)

Обележили смо ону непрекорачиву ограду која постоји између природе и човечанства, између разноврсних класа бића, која су насељена у свету. Међутим то још није ништа. У природи све бива мртвим прелазима и по решавању континутивности. У свету има три врсте бића: минерала, створених са снагом, биљака створених са силом и животом, животиња створених са силом, животом и мишљу. Али сила се граничи са животом, а овај са мишљу. Између



УНИВЕРЗИТЕСКА БИБЛИОТЕКА

биљака и животиња посредују протозое, које су свакако живи бића али не представљају чисте особине биљака нити животиња, према томе требало би да их распоредимо по основи заједничкој овим двема групама. Па саме праживотиње образују још прелаз између живих и безживотних бића; јер се са њихових правилних геометријских облика, са њихова минерална изгледа, називају кристалима који једва да дају знања о животу свом. Дакле: између разноврсних облика бића постоје врелази. Али ми можемо и даље ићи и размишљати о начину преображавања форми једних у друге. Погледи Карла Дарвина показали су варирање животињских врста. Из огромног броја чињеница, нагомиланих природним наукама, закључити можемо, да се бића континуију (непрекидно) прилагођавају све дотле, док једном не узму савршен облик према средини у којој живе. И од то доба се допринело мисли, да се бића неуморно усавршавају тим прилагођавањем; рудимент-облици могли су дакле, течајем времена, рађати виште облике; јер у једном минералу — услед тајanstvenih хемиских акција — може избити живот; или у живом бићу, прогресом генералне структуре, пре свега нервног апарата, може се појавити једнога дана мисао. Тако природа корача у напред, од нижих егзистенција к вишима, лаганом еволуцијом.

У идеји еволуције, прогреса још се разумевају друштвене науке. Оне нам управо показују, да човек свакда тражи „боље“ или да се свакда одлучује за акта, која, изгледа, да му доприносе материјалном или моралном прогресу стања његова. Овај је прогрес постепено узео виште облика:

1. Прво се почeo материјални прогрес сстваривати. Прва потреба коју је човек осетио, беше му старање о материјалном животу (јести, пити, спавати одевати се и др.). Изналажење корисних вештина у томе беше прво његово изналажење

2. Али ускоро за тим, да би се усавршиле ове корисне вештине, потребно је било упознати се са некојим научним појмовима. За свесно обрађивање, потребно је било

мерити поља; то беше зачетак геометрије. За конструисање првих машинâ нужно беше знање закона о тежини: зачетак механике и физике. Дакле: прве науке на почетку свом беху у зависности од корисних вештина. Не много доцније за тим човек је — пошто му се интерес пробудио — учио култивисање са њима. Такав беше почетак научног прогреса.

3. Старајући се оваким начином за потребе врло крупне у својој егзистенци, човек у раду није престао „радити“; тако је вештина која у почетку беше груба, проста, постала током времена све више и више савршена. Ово беше естетички прогрес.

4. На реду је напослетку морални и политички прогрес. Први односи људâ међу собом беху регулисани само врло строгим законом. Али нужно наслупи тренутак када упознасмо опасности таког стања по опћу хармонију међу људима. Људи беху, дакле, приморани да споразумно регулишу репцирочне своје односе; тиме се увуче идеја иправде. За тим се породи идеја доброте, хришћанске љубави, свеопшег братства, преко питомих породичних обичаја и утецајем религије и филозофије. То су два велика прогреса постигнута у моралном поретку. На политичкој области — на сличан начин — самовољу првих поглавара требало је да замени сватање, да се нејаки осигурају, обезбеде; тако наступи слобода свачијег имања у место једног јединог и једнакост свију на место надмоћности некојих привилегисаних.

То су, врло укратко резумиране, главне фазе прогреса који нам показује историја људских друштава. Из ових периода уздиже се једна опћа идеја: идеја прогреса. Друштвене науке нису ништа друго до ли знање у оној мери у којој је постигнут овај прогрес као што ни друштвене вештине нису друго него истраживање срестава у убрзавању свога тока. Дакле: друштвене науке битно показују тежњу човека према бољем. Као природне науке резумиране: тежња нижих облика према вишима, еволуција.



У  
Н  
И  
В  
Е  
Р  
З  
И  
Т  
Е  
Т  
С  
К  
А  
  
Б  
И  
Б  
Л  
И  
О  
Т  
Е  
К  
А

### ODEЉАК XIII. Генерални закључци наука. Закон еволуције.

Да видимо који су закључци партикуларних наука. У свету се изјављује развиће извесних сила по строгом низу узрока и ефекта. Детерминизму и механизму апстрактних наука прикњучују конкретне науке појмове о слободи и ограничености, који се слажу са првима без пошиштаја. И ова је тачка конкретних наука најистинитија и најдубља, јер су ове науке најнепосредније у контакту са реалитетом покретања и живљења. Оно што нам ове науке особито откривају, јесте еволуција, прогрес универзума. Ова нам идеја еволуције синтезује најбоље конклузије свију наука. Еволуција је врховни закон света, који ми испитујемо. Треба dakле да скрипцирамо у велиkim потезима начелне промене универзалне еволуције.

Универзум (свемир) се у почетку јављао као конфузна маса, хаотична, на којој никаквога органског живота није могло бити, где су сви делови сензитивно хомогени. Напослетку, услед непознатих акција, ова се маса поделила на више делова, који су се почели разилазити један од другог. Данас је свет постао хетерогеним, то јест састоји се из разноврсних елемената. Ну, истодобно са поделом и разилажењем, ови се елементи почеле лагано асоцирати (vezivati) и међусобно координирати. Dakле: конфузна се маса ширila, да уступи места рудиментном (кржљавом) организму. Тако је, dakле, свет ишао „од конфузног хомогенитета (једнородности) ка координираном хетерогенитету (разнородности)“ (Херберт Спенсер), зато кажу, да је постао вишестручији.

Примитивна је маса образовала маглунтине, које су — пошто су се распале — продуковале звезде (хипотеза Лапласова). Једна је од њих земља. Она беше у почетку у усијаном стању а пошто се расхладила подели се и тада се образование минерали. Ови се лагано модификоваше и компликоваше утецајем хемиских акција и реакција, док није нека хемиска акција, сложенија од других, (и чија нам тајна из-

миче) једном учинила, да избије живот у рудиментном облику протоплазме, у изгледу, без сумње, најпростијих прозоза. Ова је проплазма лагано расла, затим се поделила. Али различите ћелије образоване делењем једне исте ћелије — матере, наклонене беху да по свом облику остану једне, да се вежу једне за друге, да би се могле узајамно потпомагати, те тако је простира и пространа проплазма дала повода сложеном телу, уједињеном ћелијама, двогубим прогресом у множину и јединство. Тако се образование биљке и минерали: образовани једном, даље се развијају у истом облику (на исти начин), усавршавајући своје удове и координирајући (срећивајући) исте на путу одржавања комуналне егзистенце. Да би егзистенцу очували, ови се организми морадоше међу собом борити; јер квантитет хране потрошена на површини земље сасма је недовољан, да засити клице, које се годишње множиле живим бићима (закон Малтусов). Потребно је да се много од ових клица изгуби, да би само мањи број могао опстati. Од њих ће оне опстati, које имају највише предности у „борби за живот“. Те предности могу бити од две сортe: Једне се пренапају на биће преко организма предака истог; организам одређује за то биће традиционалне или урођене карактере; друге су напротив, стечене самим собом, у току сопствене егзистенце; јер да може живети, приморан је прилагодити се према средини и у овом прилагођивању чешће се кодифицирати. Наслеђе и прилагођивање јесу, dakле, два значајна фактора еволуције живих бића. Она бића која имају најсавршенијих наслеђених особина или која се бољем знају прилагодити, преживе онако како их је баш сама природа одабрала: то је природни избор бољих (Дарвин). Да би опстало против свих својих супарника, биће треба неуморно да се усавршава, како и сваћамо континуитет прогреса код живих бића. Тај је прогрес допринео да се од првобитне проплазме оделише савршенија бића, која су дала повода биљкама и животињама. Прве (биљке) беху у почетку најсертније од куда и потиче њихова обилност у првим геолошким периодима. Али баш та ствар,



УНИВЕРЗИТЕТСКА БИБЛИОТЕКА  
да су лако налазиле хране, утврдила их на земљи и установила међу њима прогрес.

Животиње на против — мање сретне у почетку и приморане на неуморно крећање на земљи, да на њој нађу мало ужитка — почеле су развијати своје органе за покретање, за осећање и свој нервни систем. Својство нервног система — који може поглавито да се усавршава и који влада над свима другим органима — јесте да концентрише сву њихову (органâ) снагу и да даје бићу јединство. Развијањем и усавршавањем нервног система означен је прогрес у анималном (животињском) свету и то изванредно његово развијање — које омогућава појаву виших облика мишљења — учинило је човека највишим од свију анималних бића. Човек, једном створен, прилагођава се према месту пребивања, што смо означили у претходном одељку, према материјалним потребама, према истини, доброти и праведности. Нема узрока да ће ова еволуција човека као и природе једном престати. Незнамо зашто да не би био прогрес константан, зашто да не би могли човек и природа бесконачно трајати те да се непрестано приближавају и приближе једном оном идеалу, на који они аспирају. Све нас руководи да мислимо, да ће еволуција и даље следовати у истом смислу и да ће генерације, које нама следују, схватив вредност наших напора бити боље и сретније него ми. То је, дакле, укратко принцип који говори о развију свега, принцип кога нам одвајају науке конкретног реалистета. Врховни закон свемира јесте развитак према добру.

Али се можемо запитати шта су сама ова бића која се крећу? Шта је супстанца, која их испуњава? На ово питање дати су врло разнолични одговори. По једнима треба разликовати бића сасвим материјална (минерали), бића материјална и душевна (више животиње, човек) и међу овима бића на која се ослањамо (биљке, ниже животиње). Тешкоће овога одговора учиниле су да се мислило на друге филозофе, да сва бића треба да су створена од једне једине и исте супстанце, било то материја (материјалисте), било дух (спиритуалисте) или

стварна супстанца чији су разни облици дух и материја (пантеисте).

Ова питања не падају у област науке: она оставља решење њиховој метафизици. За науку је довољно да испита чињенице и да за њих постави законе.

## Извештај о трогодишњем раду учитељског збора новосадског школ. среза.

Прочитан и усвојен у зборској седници у Ст. Врбасу, 22. септ. (5. окт.) о. г.

(Свршетак.)

Преминули су за то време:

Коста Шијачки бивши дугогодишњи председник овога збора као умировљен учит.

Дафица Михајловић бивша чланица управног одбора и вредни перовођа овог збора.

Јован Хаџић бивши вредни перовођа збора.

Сетимо се ових врсних наших чланова и овом приликом и тиме докажимо да је међу њима трајан, вечан, њихов спомен!

### Изашли су из овог среза:

Веселин Главашки отишao из Бегеча у Бочар.

Глиша Мирковић из Н. Сада, за учитеља гимнастике у срп. вел. гимн. у Нов. Саду.

Живојин Стојадиновић из Бегеча у Вршац.

К. Миловановић из Н. Сада за епарх. школ. референта бачког и будимског.

Милан и Јованка Чешљар из Пироша.

С. Шешевић из Пироша.

Јелисавета Матић из Н. Сада у мировину.

### Како заменице биле су у овом срезу:

Тинка Јовановић у Пирошу и у Н. Саду.

Зорка Средојевићева и

Милица Зечева у Товаришеву.

### Променули су места:

Евица Павковићева из Пивница у Н. Сад.

Душан Ружић са новосад. салаша у Н. Сад.

### Од учитељица се удале, а и даље остале учитељице:

Сидонија Ракић за учитеља Ђ. Гајина у Н. Саду.

Олга Петровић за учитеља П. Лалошевића у Ст. Паланци.

Даница Бећина за учитеља М. Ђендића у Пивницама.



УНИВЕРЗИТЕТСКА БИБЛИОТЕКА

**Како нови чланови дошли су у овај срез:**

Зорка Гајшин у Бегеч  
 Бранко Стефановић у Д. С. Иван  
 Милана Максимовић у Н. Сад  
 Јулка Ђурчић у Н. Сад  
 Бојана Бајић у Пирот  
 Тодор Милованов у Пирот  
 Стеван Ђурић у Силбаш  
 Стеван Паланачки у Товаришево  
 Јосиф Лаковић у Бегеч  
 Иван Малешевић у Н. Сад  
 Нићифор Шустран у Н. Сад  
 Милан Ђосић у Н. Сад  
 Милан Ђирић у Ст. Паланку  
 Веселин Марјански у Ст. Футог  
 Бранко Шегуљев у Пивнице  
 Жарко Стефановић у Товаришево.

Кад смо овако изпели слику рада овога среза, сматрамо за дужност да саопштимо и погледе своје о досадашњем и будућем раду нашем како смо то истукством прпели из овог нашег зборског рада за ово неколико последњих година.

Дужност је нас свију да у пресуђивању овог нашег заједничког рада будемо скромни и објективни.

Градиво које смо обрадили за ове три и по године не приказује нарочиту знатну вредност, али ишак приказује овај збор као учитељско друштво које у извесној мери прати сувремене појаве у школском и учитељском животу и напредне а добре ствари прихваћа свесно.

Треба да признамо да у целокупном нашем раду није било довољно срећености, по овај се недостатак појављује још од почетка ових зборова, а у колико би ми сви као појединци могли понети одговорност за то, са недовољног нашег рада или недовољног интересовања за рад, у толико држимо да је јачи недостатак у самом неподесном организовању и нити одређеном, нити неодређеном делокругу нашем.

С тога би за даљи бољи и напреднији развитак у раду ових зборова, потребно било да промислим, не би ли успешнији рад могли развити ако израдимо себи други нацрт рада који би повео у заинтересованији рад све чланове овог среза и тиме их осоколио на што темељије и истрајније проучавање своје педагошке струке и сталешких прилика, а тим

путем постепено стварао од њих вредне и видљене раденике како на практичном пољу, тако и на пољу педагошке штампе.

У корист тога овај одбор држи да би се у будуће могло па друкчијој основи поступити у погледу рада. А то би било овако:

Пошто ми имамо у већем броју наших општина у срезу, више од две учитељске снаге, које по нашем школ. закону чине месни збор, то би добро дошло раду овога среза кад би се за расправљање истакао један известан број сувремених питања што се тичу школе и учитељства, и та питања да се поделе по појединачним зборовима на обраду, а резултати до којих се дође при таким обрадама у месним зборовима да се изнесу у оваку среску седницу на коначно донашање резолуције односно обележавање нашег становишта у до-тичном питању.

Уз овакав рад могли би завести још једну новост у погледу реда у раду.

Ми смо једном донели одлуку да у свакој зборској седници буде расправљена по једна тема за коју су сви чланови обvezni да се спреме. У овој ствари нисмо скоро ништа постигли. Одбор овај предлаже да покушамо од сада у погледу раденика ићи редом. За сваку зборску седницу да се прихваћају рада по три члана овога збора, сваки из другог места и то по азбучном реду имена појединачних општина од почетка и од краја. Тако да би у идућој пролетњој седници радио по један члан из Бегеча, Врбаса и Д. С. Ивана, а у јесењој седници по један из Ст. Шова, Футога и Товаришева и тако редом.

За теме би се имао постарати управни одбор, а у тај оквир узимао би и оне теме које поједини чланови овога збора предложе за обраду у зборским седницама.

Можда ће по неком члану изгледати да ћемо оваким радом себе сувише оптеретити, нарочито сад на докладу озбиљних прилика у којима ћемо се налазити са нашим практичним радом у школи. Али време је да једном уђемо у стварнији рад и стечемо свестраног научног материјала, који ће нам у свакој прилици добро послужити и као практичним радницима у школи и као напредним члановима учитељског друштва. То време је баш сад кад се од нас тражи толика жртва каква се ретко од којег сталежка тражи. Ми ћемо сами себи

учинити услугу ако се не ослонимо само на оно што нам власти прописују, него ако те прописе фиксиране у генералном облику почнемо подробније проучавати и упознавати се тим путем са оним правцима у настави и васпитању, који се па западу у просвећенијих народу већ годинама обрађују као покушаји и до нас је допиру као неке признате реалне идеје, којима ми треба овде да дамо живота, а у ствари не знамо какве су резултате показале те идеје тамо где су поникле. Из самих званичних прописа ми нећемо ништа научити, нити ћемо се моћи спремити да одговоримо дужности која се на нас полаже, а темељним проучавањем истих не само да ћемо се лакше кретати у своме раду него ћемо доћи и до сазнања којим ћемо се као прави наставници и школски људи моћи успешно борити у даљој прилици, и стварним доказима сузбијати из наставе и васпитања оне правце, који не одговарају крајевима и друштвеним приликама у којима ми живимо.

Таким оружјем моћи ћемо у подесној прилици изаћи на сусрет и тамо, где сад морамо да ћутимо и да све редом примамо као осведочену истину, која ни у првом завичају своме није као така примљена.

Напредни школски кругови траже и у такм питањима да имају одлучну реч и сваку таку нову идеју анатомски растворе пре него што би је усвојили, с тога код њих и нема случаја да се модерне новине у часу, званичним прописима унесу у све школе и школске прилике без разлике, док нису очишћене и прерађене од свију оних мешавина које само дају лепу форму а у ствари отештавају школски рад.

Када би на тај степен рада стигли онда не би износили своје погледе као појединци, него као уједињена снага школских раденика који начелно стварају неком добром правцу чврст основ или га обарају са његове доказане неподесности, или бар неосведочене користи.

У уверењу, да смо и сад као и у свему трогодишњем раду, свесрдно ишли увек само за тим, да у корист школе, наставе и учитеља, а нарочито ове напе учитељске заједнице, увек заступамо опај рад и онакав правац, који нам може углед подићи како школи тако и учитељству овога среза, одбор подноси овај из-

вештај и моли поптovани збор да га узме на знање и разреши овај одбор од даље дужности.

Из седнице управног одбора држане у Новом Саду, 10. (23.) септ. 1909.

Душан Ружић  
перовођа.

Ђока Михајловић  
зам. председник.

## Практичне обраде.

### МЕРЕ ЗА ВРЕМЕ.

Лекције за II. разред.

(Наставак.)

УЧИЛА: Дијаграм\*, модел или слика једног зидног сахата.

Ко је упамтио дане ове седмице? Реци их! Дан је време и седмица је време. Које време траје дуже — дана, или седмице? Дан је један део од седмице. (Понављање).

Колико дана заједно чине једну седмицу? (7 дана). Колико дана има дакле свака седмица? (7 дана). Овде, на овој слици сам вам обележио једну седмицу. Ово мало парче означује седмицу. Покажи овде једну седмицу! Покажи и ти једну седмицу! (Веџбање). Овде би могли показати и један дан; овај најмањи делнић показује пам 1 дан. Број дане седмице. Сад видите, колико седмица стоји једна до друге (1, 2, 3, 4 седмице). Који је данас дан? (нпр. петак). Сутра је субота, крај седмице и са недељом почиње опет нова седмица, која се опет српшава, па настаје нова и тако непрекидно.

Кад пређе 4 седмице, то кажемо, да је прошао један месец. Колико седмица чине дакле 1 месец? Колико седмица има 1 месец? Речите сви! И месец је време. Које је време дуже: једна седмица, или један месец? Ко уме на овој слици показати парче, које 1 месец означује? Број сад, колико седмица има један месец! Покажи потез за једну седмицу! Покажи потез за 1 дан! Колико дана има седмица? Колико седмица има месец? Овде на овој слици се не види само 1 месец забележен. Бројте месеце почевши одавде! (1 месец, 2 месеца... 12 месеци). То је дугачко време. Ми зовемо то време 1 година.

\*). Дијаграм је овде један круг, који је подељен у 12 делова. Ти су делови обележени са именима 12 месеци. Ови месеци представљају годину. Осим тога, код једног месеца су обележене и седмице са данима. — Прев.



У Н И В Е Р З И Т Е Т С К А Б И Б Л И О Т Е К А  
Колико месеци дају 1 годину? Колико месеци има једна година? (Понављање!) Покажи цео потез, који једну годину означује! Покажи сад потез за један месец! (седмицу, дан!) Као што сваки дан има име, тако и сваки месец има име. Ево имена од месеца; читајте их! Ко зна, којега сте месеца пошли у циклу? (нпр. септембра). Нађи месец септембар! Добро је, нашао си га! Ко зна, који је сад месец? (нпр. март) Погледај, да ли ћеш наћи и месец март. Добро. Сад избројте, колико месеци идете већ у школу! (1, 2 . . . 7 месеци). Колико месеци фали још до једне године? Ко зна? Изброј, да ли је и то тако! Ал, сад ћу слику уклонити, да видим, ко је од вас што запамтио.

Колико дана има једна седмица? Колико седмица има 1 месец? Колико месеци има 1 година? Шта је дан (седмица, месец, година?) Које је време, између ових времена, краће (дуже?) Изброј времена и реци прво краће, па послетку дуже! (Обрнуто!)

Веџбања. Макса је био једну седмицу болестан; колико је дана био Макса болестан? Марија је била 1 седмицу и 5 дана код мајке; колико је дана била Марија код мајке? У седмици има два дана за одмор; колико је школских дана? Нека жена заслужи сваког радног дана у седмици 1 фор.; колико фор. заслужи за једну седмицу, која има 3 дана свеца? Колико круна заслужи њен муж, те исте седмице, кад он сваког радног дана добије по 3 К? Итд.

Једно мало дете је 3 месеца старо; колико је то седмица? Мала Драгиња иде у школу 1 месец и 3 седмице; колико је то седмица? Отац је био 2 месеца и 2 седмице на путу; колико је седмица био отсутан? Колико је месеци 8 седмица? Колико је месеци 12 седмица? Колико је месеци и седмица 7 седмица (9 седмица?) Итд.

Мали је Славко 1 годину стар; колико је то месеци? Неки је човек био  $\frac{1}{2}$  године без посла? колико је месеци био без рада? Пролеће траје четврти део једне године; колико месеци (седмица) траје пролеће? Школска годона траје 2 месеца мање него 1 година; колико је то месеци? Итд.

\*  
а.) **Понављање.** Колико годишта има једна година? Како се зову? Колико месеци

има свако годиште? Колико месеци има једна година? Каји 12 месеци у години? Колико седмица има 1 месец? Колико дана има свака седмица? Каји 7 дана у седмици!\*)

(Наставиће се.)

**Т. Костић.**

## СРЕСКИ ЗБОРОВИ.

**БУДИМСКИ СРЕСКИ УЧИТЕЉСКИ ЗБОР.**

(Свршетак).

Лаза Терзин је поднео овакав предлог, што се тиче вођења шк. записника:

Шк. С. издао је наредбу да се сви шк. записници воде осим на мађарском још за себио и на срп. језику. Тако сад имамо 6 шк. записника! Изрично се вели, да је то за наше авт. шк. надзорнике. Разуме се шта је интенција Ш. С.; на име тим начином би да очува карактер наших школа и да се штити наша шк. аутономија. Међутим то је врло јалова одбрана наше аутономне слободе; то није пут и начин за очување карактера наших школа. Ако је све то повређење, онда треба то на мало еклатантнији начин бранити. Треба се заузети боље и то онде, где би било и позитивног успеха, а не овде, од чега може бити само штете. А ево како! Данас је и сувише тежак положај срп. учитеља. Силни посао га је притиснуо. Са свих страна га само гњече. У том тешком раду сад је придошла и нова тешкоћа. Шк. дневник морамо водити на мађ. језику, јер то тражи од нас нови шк. закон. Наш Ш. С. сад опет тражи за себе да се води све то и на срп. језику. Ко зна да уредно вођење тих дневника није маленост, (особито пак још, као што то захтева баш наш шк. референт, да се забележи и посао, који се даје деци, као тихо вежбање) тај може рећи, да то није лак ни мали посао. Узме то човеку сваки дан више од  $\frac{1}{4}$  сата! За то, за ову годину већ морамо водити, јер је прописано, ал' да замолимо Ш. С. нек нам олакша, па да се бар у будуће не мора водити и на срп. језику обашка. То само оптерећује учитеља, а потпуно је излишно. Та, кад већ имамо то на мађ. језику, онда на што и на срп. језику! Та напиши надзорници и тако морају знати и мађ., па нек гледају оне записнике. Тиме ће се само

\*) Све довде, што је изнешено о мерама за време, спада у I. разред. Тако ово даље, што долази, спада у II. разред. — Прев.

У Н И В Е Р З И Т Е Т С К А Б И Б Л И О Т Е К А

олакшати учитељу, који је већ и тако и сувише оптерећен.

Светозар Радашин, будимски учитељ, слаже се с предлагачем. И он је за то: да би требало укинути шк. дневник у опће, да се никако и не води. Вели постоји већ покрет међу престоничким учитељима, да се дневник о свршеном раду изостави сасвим, пошто то и нема своје сврхе. Требало би да служи као нека контрола о учитељеву раду. Међутим, ако ће ко по томе да суди о вредноћи учитељевој, онда учитељ, само ако хоће, може преварити и самог надзорника. Џа се тамо најлепше написати, а међутим да се од тог ништа не уради.

Председник замера предлагачу, Терзину, што износи овај предлог, који је несувремен. Тужи се на онакав посао, кога још ни отпочео није. Нек се прво увери, па ако је одиста тако, као што он овде износи, III. С. ће већ усвојити оправдану молбу учитељску. А пије ни родољубиво, што се отреса баш тога, да као српски учитељ не води записнике и на срп. језику. Уједно се обзире и на ону примедбу Радашинову, где вели, да учитељ може преварити надзорника. Пре свега варати није лепо, а није ни морално. На послетку: Учитељ и не може варати надзорника, већ само себе. А тај дневник, он и не води за надзорника, већ за себе. То њему треба, да зна до клаје је дошао; шта још има да сврши. Њиме може да сравни и то, како напредује ове године, према прошлој години. Дај је заостао у чему? У даљем разлагању своме рекао је референт К. Миловановић још и ово: „Не мојте се баш тако много ни тужити на свој учитељски посао. Има људи, који раде дневно по 16—18 сати. Шта је учитељски рад од 32 с. нед. поред толиког физичког рада тих јадника?! Истина је, да физички рад и не умори, као учитељски, умни рад. Но, зnam ја (вели шк. референт!) врло много њих, који говоре још и више од учитеља, па им ништа не скоди. Баш ти, који су тако говорљиви, они живе дуже, него ма који други. У осталом узмите на ум то, да одмор и није дат учитељу, већ је тај одмор зарад деце. А учитељ, кад има слободног времена, нека само седи, па нек испише те своје записнике.

Школски Савет није хтео, а није ни могао одмах сâм, да са свим остави, да се записници

не воде и на српском језику. Шта би било, да је то учинио? Пребацило би му се, да је неродољубив, кад, ето, он сам избацује српски језик из своје школе.“

— Ето тако је говорио шк. надзорник, који је и сам био учитељ. Кад смо то чули: злапањили смо се. Нисмо веровали својим ушима, да то говори школски надзорник. Нисмо веровали ни својим очима, да је пред нама Кузман Миловановић, који је толико година и сам био учитељем! На све ово смо ојутали. Нисмо хтели, нит смо нашли за вредно ма и једном речју осврнути се још и на оваке разлоге!

Радашин се објашњава с председником, шта је мислио с овим, кад је споменуо варање. Тиме је хтео изнети несмисао и ништавост тих дневника, а није хтео рећи, да ће и он варати кога.

Стеван Михаљић, учитељ у Пешти, приметио је, да учитељ не мора имати тај дневник о свршеној раду, кад већ има израђен спец. наст. план. Спец. наст. план му даје упутство, докле је дошао, а шта још има да сврши.

Лаза Терзин, као предлагач, овако је рефлектирао на примедбе председникова: И опет му се добацује, као да говори из луфта. Ми већ сад водимо те исте записнике на срп. језику. Е, па ништа није тешко представити себи тај исти посао, како изгледа, кад се удвостручи. Образложио је и то, за што предлаже ово. Хтео би да се бар онде олакша учитељу, где би олако могло бити. Та, ко ће му помоћи, ако ни наша власт неће да му помогне. Треба штедети свог раденика бар онде, где се може. Не треба нас и сувише оптерећавати, јер може прекипети, па ће се учитељи разбечи. Отићиће онамо, где је мање послана. На послетку послужио се баш самим разлогом председником. Наиме: кад већ тај дневник учитељ пише себе ради, а не за другог, е па за што га онда и гоните да га води. Оставите му на вољу, па ако мисли да му треба, нек га води. После свега овог остаје при свом предлогу, кога је поднео овако формулisanog:

„Из разлога, пошто је данас српски учитељ и сувише оптерећен својим тешким школским дужностима, па ценећи ту његову појртвовност и увиђајући ту његову велику оптерећеност, да би му се олакшало бар у не-



У чему, те тиме што више потенцирала воља и енергија за овај претешки позив, предлажем: да се замоли вел. Шк. Савет, да нас опрости тог излишног терета, да не морамо водити школски записник и на српском језику. Попшто те записнике и тако водимо једино само за наше автономне надзорнике, они би могли и отпасти, јер наши надзорници и тако морају знати мађарски, па би се тиме бар уштедео један посао учитељу. То би му могло само годити, јер би видео, да му његова власт иде на руку, јер га штеди, да се не троши бар онде, од чега нико нема реалне користи.“

После овога је предлог стављен на гласање, који је једногласно одбијен. Сачекаће се да се види прво, да ли је то баш одиста тако теретно, па ако се види, да јесте, онда ће се већ замолити Ш. С. да то учини.

На питање председниково, има ли ко год још какав предлог, Лаза Терзин је поднео овај предлог:

„Мисао о удруживању тако је нешто сушевремено и корисно, да о томе не треба ни говорити. За то сви ми увиђамо и потребу оваких уч. зборова, где се само можемо пучему поучити. Баш данашње тешке прилике императивно траже од нас, да се што јаче удружујемо и ми учитељи. За то се можемо само радовати овоме сазваноме збору. Но договор је у толико плоднији, у колико нас је више. Јер више очију више и виде, више људи више и знају, у већем друштву више се и паучи. Наш збор је тако мален, да изгледа као неки фамилијарни састанак. Има нас свега 12! За то предлаже, да се обратимо молбом сл. ЕШО-у будимском да дозволи, да се овај збор споји са збором учитеља из мохачког среза. С њима заједно било би нас једва преко 30. Већ се разговарао с друговима и о томе, како да се држе ти зборови. Увек би се могли држати доле у мохачком срезу, попшто су наше општине имућније, па би им лакше било давати нам путни трошак за збор, него оним сиротим општинама за пут овамо горе.“

Овај предлог је једногласно усвојен и поднеће се ЕШО-у, а и председник је обећао, да ће га и сам потпомоћи.

Ако се ова 2 збора споје, идући збор ће се одржати у Мохачу. Време ће се објавити. Ако се не споје зборови, онда ће се одржати у Помазу и то са овим дневним редом:

Стеван Стојић учитељ из Помаза поднеће извештај о важнијим стварима, које се буду износиле у нашој и у страној педагошкој књижевности.

Лаза Терзин учитељ у Сент-Андреји изнеће свој суд о новој наставној основи и поновни предлог о вођењу школског записника.

Софija Станковић учитељица из Ловре радиће практично.

Председник је умољен, у случају, ако се зборови споје, из мохачког среза једном члану нека се да, да спреми једно популарно предавање за народ.

Тиме је, ето, довршена седница овог малог учитељског збора. Судећи по живом интересовању свих чланова, надати се, да ће се и у њему, према приликама, радити одушевљено, вредно и корисно. Дај Боже, да буде тако!



#### Са среског учитељског збора вел.-кикиндског.

Дана 7./20. октобра о. г. одржана је седница учитељског збора вел.-кикиндског школског среза у Вел. Кикинди. Ако је за среске учит. зборове никада било потребе, то су они у данашње време заиста као кора хлеба потребни. Донесен је нов школски закон; ступа у живот нова наставна основа, па ту треба много правог братскога саветовања, да се учитељство разазна у овом новом лавиринту. На оне многе неизвесности, које пајвише узнемирују духове, треба много вере и охрабрења, да се за рад поуздане стече.

Како је све то тако важно саветовање текло на вел.-кикиндском среском учит. збору, ево нека покаже овај извештај, који ћемо овде верно изнети.

Седница зборска доста је касно отпочела, јер воз, којим највећи број учесника стиже, долази тек око 9 часова пре подне. Још је прво одржана одборска седница, па је и за ову доста времена требало. Но дође напокон време и сама зборска седница да се отвори. Отворио ју је пак Христифор Свирчевић, епарх, никол. референт. Говор којим је то учинио, беху безбојне фразе. Један друг наш згодно је окарактерисао тај говор када је рекао, да је то једна лекција из фразологије.

После овога поздрава председник заменик Михајло Косић извештава, да је на последњем збору у Меленцима био углављен



У дневни ред за данашњу седицу, по поводом ступања нове наставне основе у живот, настала је потреба да се збор и о тој основи посаветује, те је и тај предмет узет на дневни ред. Уз то се још једна тачка морала метнути, а то је извештај са течаја учитељског у Сомбору, који је течај приредила највиша школска власт ради тумачења нове наставне основе а и ради саветовања и упутства о бољем начину предавања мађарског језика. Да говори о наставној основи примио се референт Свирчевић а извештај са курса поднеће Милан Моцић, учитељ у Вел. Кикинди, који је на том курсу као званично изаслати слушалац био присутан. Одбор препоручује говор о наставној основи као прву тачку дневнога реда а извештај са курса као другу тачку. Међутим пак Љубомир Лотић, учитељ вел. Кикиндски поднео је писмен предлог, који кад би се усвојио, имао би се дневни ред друкчије углавити, те зато ће да прочита тај предлог а ако ко има какве примедбе у погледу дневнога реда нека их изнесе.

Предлог Лотићев гласи:

„Обзиром на велику важност најтачнијег практичног претреса нове наставне основе и нарочито, да би се у наставном градиву свакога разреда појединце могло истаћи и пронаћи баш оно, што је сумњиво како управо и у којој мери треба да се предаје; као и да се с тим у вези тачно установи: да ли је могуће свршити цело наставно градиво у појединим школским књигама и ако не, шта би требало из истога одабрати, а поврх свега да би се саставиле специјалне наставне основе за разреде и групе појединце — без чега би данашња седица остала испод нивоа правог свога задатка, предлајем: да се као први и најпренији предмет у данашњој седици усвоји подела целога збора па секције по различним појединим или комбинованим разредима — у којима ко дела, да се свака ова секција повуче у посебну школску дворницу и основно проучи наставну основу, забележи све оно, о чем би се требало саветовати, састави специјалишу наставну основу, изрече мишљење о школским књигама и да свака секција изабере по једнога извесниоца, који ће о свем том поднети извештај седици ради донашења закључка. Пре свега тога пак нека седица допесе решење о том:

да ли ће се наставно градиво удешавати на месеце, седмице или дане?“

По прочитану овога предлога референт Свирчевић разлаже, да је он саопћио председнику-заменику, да жели да говори о наставној основи. Сматра то за своју дужност. Том тумачењу приписује велику потребу, јер као надзорник хоће да каже шта ће нарочито захтевати да се и како да се из наст. основе обрађује. Жели свакако, да прва тачка саветовања буде његов говор о наставној основи, те да може рећи што жели.

Љ. Лотић: Кад сам се решио, да поднесем овај предлог, учинио сам то зато, да се омогући да рад данашње тако важне седицише што плоднији буде. „Говор“ о наставној основи, шта то значи? Да око два часа слушамо опо исто, што смо сви већ небројено пута читали и о чем смо толико пута и разговарали. Није ли то заиста непотребан посао? Па још је и сама власт са сваке стране прутумачила наст. основу. Ако се пак усвоји мој предлог, ево како ће рад тешти: У свакој појединој секцији прочитаће се део наставне основе за тај разред или разреде и забележиће се све опо што је можда нејасно или што се даје па два начина тумачити, па ће се онда о тим стварима говорити. Таких пак места има у наст. основе, као што је у опће и у новим законима и другим званичним издањима немогуће избећи, да се не увуку по пеке нејасноће, те се после издају разјашњења, допуне и т. д. Осим тога веома важна ствар је саветовање о школским књигама. Има врло опширих књига, за које и сама спроводна наредба каже да су опшире и вели, да се одаберу они предмети, који су према наставном градиву потребни. Споменућу само мађарске читапке за III. и IV. разред. По ста-рој наставној основи предавало се лане у IV. разреду само 50 бројева, а сад за трећи разред треба да се из 107 бројева одабере шта управо да се предаје. У мађ. читанци IV. разреда пак има 110 бројева, те из реда тих предмета такође треба да се изаберу предмети, који ће се предавати. То важи и за српску читанку. Овај посао апсолутно је немогуће у пленуму радити, те су дакле лекције заиста потребне. Даље, учитељи и учитељице имају сачинити специјалишу наставну основу. Ова треба да се на месеце сачини, јер на дане је



у нашим школским приликама просто немогуће. Па и специјалну наставну основу ко боље може сачинити него дотични учитељи, који у којем разреду или разредима раде. У свима овим саветованима нашим врло често ће требати и г. школски референт да каже своје мишљење и то ће бити прави говор о наст. основи, онаки какав управо треба. Тако ће се онда сви разићи са овога збора потпуно упућени у свем ономе што им је потребно. У наст. основи неће бити за њих нејасних места, знаће шта треба да предузимају из свију књига а имаће израђену и специјалну наставну основу на месеце. Потребу свега овога пак сви треба врло добро да уочимо, а нарочито за оне наше другове, који сами или по двоје пама и по троје у понекој општини делају. Ми где нас има више и састанемо се један с другим, па се и поразговоримо о многом чему, али они нити имају с киме да се посаветују, нити кога за штогод да запитају, па је највећа дужност свију нас, да их извучемо из многих неизвесности и сумњи. Ако „говор“ о наст. основи дође на прво место, изгубићемо време од најмање два часа и ни свако себи а ни својим друговима нећемо дати све оно што треба са овога збора да понесемо, те ће нам рад јалов бити.

(Наставиће се).

**Седница српског учитељског збора вршачког** одржана је 23. септембра о. г. у Дежану. Текла је овако: Председник отвара седницу. По том представља госп. референта Хр. Свирчевића као новог природног председника збора и предаје му реч. Госп. реф. изјавио се као пријатељ учитељства, који жељи са учитељима раме уз раме радити. Позива учитељство на истрајан рад, јер опстанак српских нар. школа зависи од материјалне и унутарње стране. Прво ће се удовољити те према томе остаје још да учитељи савесним својим радом, свакидањом спремом опстанак српских вероисповедних школа подржавају.

За тим је по дневном реду: Живојин Стојадиновић, учитељ из Вршца, поднео подрабан извештај о предавањима на курсу у Сомбору и држао практично предавање о деловима тела са I. разредом. Живојину Стојадиновићу мора се признати труд и умешност у предавању директним методом.

О риби је на основу слика очигледно предавала такођер по директном методу К. Поповићева учитељица из Павлиша.

Пера Новаковић, учитељ из Дежана предавао је по једну методску јединицу из очигл. наставе у свима разредима такођер директним методом.

Господин референт је сâм предавао директним методом причу: „A sovány étel“, на чemu му је изречена најтоплија захвалност.

По том је приказивао нову наставну основу идући од предмета до предмета. Изрекао је, да спец. наставну основу од учитељства за ову годину још не може тражити, али ће морити на писмено спремање, те ће захтевати при инспекцији да му се писмена спремања покажу.

У затвореној седници изречено је од стране овога збора да се директан метод свугде употребљује гдегод се може, а где је то немогуће, да се прибегне у помоћ матерњем језику.

Одређен је дневни ред за пролетну седницу која ће се одржати у Вршцу.

После тога су сви учествовали на заједничком ручку и у 4 сата после подне беше разлазак.

## ДОПИС.

**Из Потисја.** Попштовани г. Уредниче! Нећу да вам пишем о раду нашег српског учитељског збора — о оној седници, која је одржана у Ст. Бачеју, дана 6. октобра о. г. — не што се не би могло о њему и у јавности говорити, — него што би тај извештај и сувише морао бити опширан — а знам, да простор вашег листа то не дозвољава.

Морам да се обазрем, на оне утиске, који су и сувише утицали на нас млађе учитеље, приликом расправљања поједињих предмета, што су били на дневном реду. Наш збор остао је обезглављен, те је ову седницу отворио, шк. референт г. К. Миловановић, поздравивши збор добродошлицом, нагласивши, да није дошао овамо, да смета слободном раду збора — већ и ако је присутан, као шк. надзорник, даје свакоме члану потпуну слободу говора и т. д. Под тим утиском, вогтирано је поверење и радост овога збора а на предлог Јове З. Медурића што том сед-



У Н И В Е Р З И Т Е С К А Б И Б Л И О Т Е К А  
ницијом руководи епарх. шк. надзорник, који је дошао из учитељског реда, до тог положаја. Наравна ствар, да је збор — својим ћутањем усвојио горњи предлог. После овога, дошао је па ред извештај о раду изасланика на учит. течају у Сомбору. — И овде је Ј. З. М. добио први реч и почео је да критикује и теоријски и практичан рад, који је предузиман на томе течају, и то стварно и разложно. Но са свим је природно, да се ту морао дотаћи и оних личности, које су биле одређене као предавачи на томе течају.

И чим је почео да о овима говори, видело се са лица г. референта, да му то не годи и опоменује нашега браца Јову, да се окане тога посла — и да не увлачи у критиковање оне људе, који су изнели на томе течају на пазар оно, што су најбоље знали.

И ми смо се погледом, један на другог морали запитати: јели то слобода говора? И није ми чудо, што ми млађе учитељске снаге ојутасмо, али се чудити морамо, да су ту они старији учитељи, који су искусији праксом и теоријом — могли да ојуте на оваки поступак нашег г. референта.

Не треба господо по улицама и за леђи ник. референта, износити његове поступке којима се служи у зборским седницама, него то њему треба рећи у отвореној седници јер њему као бившем учитељу, не може и не сме то бити противно, пошто је баш он такав начин заступао, док је био учитељ.

Но колико смо несамостални, колико смо заплашени и збуњени кад седи у нашој средини шк. референт, видело се: кад је дошао на гласање предлог Арк. Павловића, да се против решења епарх. шк. одбора, — којим је наређено, да се имају позивати у зборске седнице и они учитељи, који су на допусту, а не њихови заменици — уложи уток на Шк. Савет. Ту се све згледало једно на друго, ко ће први да устане — да је, како ми се чини, и самог референта било срамота, што види око себе same кукавице и људе несамосталне, да је по други пут морао позвати на гласање, јер овако једно важно питање, захтева виште интересовања, виште животи од стране учитељства. Па зар није то срамота, да се тако држи овај збор који је за живота пок. чика Душана, важно као најбољи српски учит. збор!

Ст. Бечејски учит. збор, није пријатељ заједничких ручкова, те је и овом приликом изостављена та последња тачка дневног реда, а ми се разиђосмо, сваки на своју страну, оставивши госп. референта самог да размишља о раду те зборске седнице, као и о променама између њега и учитељства од како је прешао у вишни клир.

**Један члан  
ст. бечејског срез. уч. збора.**

## Преглед књига.

### Одговор г. Ђоки Петровићу.

У „Застави“ бр. 214. одговара г. Ђока Петровић, писац књиге: „A Magyarok története“ на моју критику, што је изашла у овоме листу бр. 14.

Пре свега ћу да побијем његове тврђње у „Застави“, а после ћу да га упозорим како му је књига доиста препуна погрешака сваке врсте.

Што се тиче онога „А“ испред: „Magyarok története“ ја и опет тврдим да мора доћи. Та, ено Вам Dr. Kiss-a, Ви се и онако радо позивате на њега кад Вама у прилог говори. Он има две мале књиге, једна за V. а једна за VI. разред основних школа, па и он каже: „A Magyarok története“. Mangold Lajos, умиров. проф. историје на пештанској универзитету каже: A Magyarok története. Varga Ottó опет каже: „A Magyarok története“. Horvát Mihály и опет каже: „A Magyarok története“. Што се тиче израза „verekedni“, ја држим да не покрива онај појам, за који се узима. Јер: „verekedni“ се може на вишару, флашама, столицама, батинама, папучама; а кад стоји народ пред народом и војска пред војском, па где не само да њих неколико излупају, него се гледа, да их више убију, ту онда држим, да није: verekedni згодан израз, па ма он деци врло лак и згодан био.

Што се тиче слова: „ez“, односно „с“ веома ми је мило, што сам чуо, да се Ви доследно држите новог правописа, а само историјска презимена цишете старим правописом. Кад је тако, изволите отворити своју књигу, па ћете наћи одмах на 1. стр. „ez“ место „с“ у речи: Galiczia. Ако посумњавате код ове речи, а Ви отворите „Tanterv és utasítás“, што је угарско министарство богочести



У  
Н  
И  
В  
Е  
Р  
З  
И  
Т  
Е  
С  
К  
А  
  
Б  
И  
Л  
И  
О  
Т  
Е  
К  
А

и наставе издало 1905. па ћете се уверити на стр. 137. да ја имам право. На 8. страни ваше књиге има: harezolt, па опет Galiezián. На 12. страни имате: czimet. На 13. страни имате: herczeg и czimet. Јесу ли и ово историјска имена? Је ли и ово доследно школском правопису? — А оно, што навађате оне писце: Györffy-a, Paeséri-a и остала, нјима нека је част, али од Вас је то само: ларн-фари.

Највише се из тога може видети, да Вас је моја критика мало збунила и повијала Вас ма и са кратко време из новинарског разиона и нагонила Вас, да узмете у руку књиге, које сте одавна требали не у руци, него у глави имати. Одиста се радујем кад видим, да осим новина и друге ствари читате.

Да видимо, ко је довео Мађаре до Мункача Алмони или Арпад. Занста је смешно говорити о овоме. Али један учитељ V. и VI. разреда, писац мађарске историје, није с тим питањем на чисто. Он се епо и у књизи, а особито у „Застави“ размахује и хоће да мене пред читаоцима „Заставе“ покаже као незнаницу. Но, по мом мишљењу боље би урадио, кад већ ни то није знао, да је узео још коју историју осим Kiss-ове за V. разред. Он је одиста обе Kiss-ове књиге имао (кад је своју писао) т.ј. и ону за V. и ону за VI. разред, али ни те две није сравнио, а да истражује још и по другима, за то је опет био и сувише комотан. Kiss у својој историји за V. разред одиста се изражава нејасно, баш као да је знао, да ће му наш писац наћи на лепак, и фактично каже оно, што је писац у „Застави“ цитирао. Но, што није отворио Kiss-ову историју за VI. разред, па би тамо на 6. и 7. страни нашао, да је Алмони још у Ателкузу пре „vér szerződés“-а предао водство Арпаду, а овај с њима склонио крвни уговор и повео их према Кијеву, Лодомерији, Галицији и напослетку око 894 дођоше до Мункача. Па како сада стојимо г. Петровићу? Ко је већи капацитет: да ли Dr. Kiss Áron-ова историја за V. разред или Dr. Kiss Áron-ова историја за VI. разред. Ја држим ова последња, јер је та књига писана за старије ђаке. Ето видите како човек кад брзо и несопствено ради дође у ћор сокак.

Mangold Lajos у својој књизи: „A Magyarok története“ вели то исто у V. издању на страни 14.

Cseh Lajos у књизи: Magyarország ok nyomozó története на 7. страни вели: „Etelközben találnak ideiglenes hazát. Etelközben egyesülnek a törzsek. Megkötik a vér-szerződést, közös vezérüknek választják meg Árpádot.

Lovesányi Gyula, проф. историје на пештанској педагоџијуму каже на страни 83.: „Lebediából a bessenyeőktől kiszoríttatván a Dnyeszter, Pruth és Szeret melléki Etelközbe vonult, hol Árpádot vezéről fejedelműl választá. И тако даље: могао бих Вам још једно тице парећати разних научењака, који сви овако кажу. Ја држим, да се пред читаоцима овога листа у овој ствари нисам морао ни правдати, али држим, да ће доћи овај лист до руке и оним читаоцима „Заставе“, који ме познају, а који су историју већ давно бацали из руке, па стога сам овде највећи виште цитата.

Писац ме упозорава на Миленцијум, и вели, да ја немам право када критикујем ону његову годину на 1. страни. Он вели, да је код њега на 1. страни 894. а ја бих опет рекао писцу, да се и из те његове тврђе види халјавост, несигурност, непоузданост, лакомисленост, или зла намера кад он није хтео ни у своју књигу да завири на 1. страни кад га већ неко опомене: и још му се изрично каже: она година на 1. страни није добра. Он то на једно прими, на друго пусти или вади злонамерно штампа у „Застави“ пенстину: јер на 1. страни стоји, да су Мађари дошли код Мункача око 844. год. а то не ваља. Да тамо стоји, као што писац у „Застави“ пише 894, ја не бих могао, ни смео томе приговорити.

А сада још коју о Петровићевој књизи. Из прве моје критике прогутао је писац доиста погрешака, па их се у „Застави“ није ни дотакао, или се изговарао на штампарске погрешке и лено нам их је све разјаснило — које својим писањем, а које заградама. У идућем броју „Заставе“ имаће писац да нам прикаже читаву систему свога писања, које великих, које малих слова. Ја се бар томе надам, јер ако је доследан, онда треба да нам све протумачи, јер ето има света, па га криво разуме, те хоће то да назива чак! и незнанијем.

На страни 1. на виште места стоји: „Magyarok“ са „M“, а нема му ту места. Да ли и велико „M“ код вас у рукопису са свим личи



УНИВЕРЗИТЕТСКА БИБЛИОТЕКА

на „m“? Па онда: Keltek, Bolgárok место kelták, bolgárok. Је ли и ту мало и велико једнако код Вас? Па на 8. страни исто. На 16. страни пише: tatárok и mongolok са малим почетним словима, што је добро и на 17. стр. стоји: tatárok. На 20. страни стоји: olaszok. На 21. страни пак свуда доследно стоји 3 пута Törökök са велико „T“ а треба мало. На истој страни стоји Magyaroknak, а треба са „m“. У опште из ове историје могло би се извести, да имена: Мађара, Турака и свих осталих народа (валда) — осим Татара, Монгола и Талијана — пишу се великим почетним словом. Таке су погрешке на страни 22., 23., 24., 25., 26., 27., 28. и т. д.

Како се то зове? Да ли је то знање или познане или просто један „chaos“? А сада да видимо још нешто из граматике. На страни 1., 10., 11., 12., 15., 16., 17. и т. д. у целој књизи пише писац: a ki, a mely, a hol (све односне заменице) одељено, а треба спојено. Ја се надам, да ће нам ово писан разјаснити. На 10. страни стоји: „távozzon“ место távozzék. — На страни 16. стоји: „Béla kardot vitt“. Ја држим, да онај ко зна мађарски неће тако рећи, а и код Kiss-а у обе књиге на кога се Ви позивате стоји: „kardot hordatott“.

Да Вам наведем једну Вашу оригиналну реченицу на страни 21., па да Вас замолим, да ми протумачите конструкцију: „A külföldi fejedelmek és a pápa azt akarták, hogy a Törököt le kell győzni és rábirták a királyt stb.“

На страни 26. стоји: csele patakba, а по правопису требало би: „Cselepatak“. Погледајте и код Kiss-а! — То су у главном погрешке, што сам их навео као што видите само до 26. стране, даље држим да не треба да идем, јер овде није место, да се све погрешке паређају. Но, да се писац по своме обичају не би изговарао на штампу, ја ћу да наведем неколико погрешака, за које држим да су штампарске, па их нисам узео, да се не каже да пабирчим по књизи штампарске погрешке. Ево их: на страни 12. Kópány a треба Koppány; на страни 15. közzé, на страни 16. Borsc-megye, на страни 22. vaskapu, на страни 23. a mit az országgyűlésben is meghallották и остале.

А сада долази још да сравнимо ћњигу г. Петровића на неколико места са књигом Paeséri-јевом и са обе Kiss-ове.

Писац у „Застави“ се просто испресио, па се лупа по преима и тражи код Срба момка, који би као Србин умео и могао на мађарском језику да напише овако нешто.

Као што видите, здраво са велике висине све посматра; но ови доњи редови држим да ће нам осветлити то писање.

У Петровићевој књизи коју је он написао стоји на страни 12. „Ezek Kópány somogyi vezér indítására feltámadtak István intézkedései ellen, de istván Vesprémmellett legyőzte őket. Mikor azután István a keresztenységet az országban elterjesztette, Asztrik érseket Rómába küldte, hogy intézkedéseire kérje ki a pápa jóváhagyását.“

На страни 20. у Петровићевој књизи стоји: „A nemesség biztosítására alkotta az ösiségi törvényt. Eszerint a nemesek birtokaikat családjuk engedélye nélkül nem lehetett eladni. Ha pedig valamelyik család kihalt, a birtok a királyra máradt. A jobbágyoknak megengedte a szabad költözést, adót fizettek s elrendelte, hogy a nemesek a termés kilencedét tartoznak fizetni“.

На 13. стр. преписано је из Kiss-ове за VI. раз. На 15. стр. из Kiss-ове за V. раз. На 17. стр. има много Pacséri-јевог. Исто тако на 18. — Стр. 19. Róbert Károly сав здраво се подудара са Pacséri-јем. На стр. 20. без малог изузетка све по Kiss-у од речи до речи и т. д. Даље долазе и ређају се писци час један час други. Често пута једна те иста партија слаже се од речи до речи час са Kiss-ом за V. па за VI. па опет са Pacséri-јом само: „да се Власи не сећају“ напиши писац мало хоће да завара траг, па мења место реченицама као што смо већ видели. Како се зове тако писање(?) ја остављам сваком читаоцу да сам каже.

Те тако бих ја био готов са својим одговором г. Петровићу. Да је г. Петровић при писању имао више „цифлајша“, књига би свакако боље испала, а да је писац онога хвалисавога чланка у Застави упућеног на мене имао мало више скромности, не бих

У књизи Kiss-овој за V. разред на 7. страни стоји: „Ezek tehát Koppány somogyi vezér indítására feltámadtak István intézkedései ellen, de istván Vesprémmellett meggyőzte őket. Mikor azután István a keresztenységet az országban mindenfelé elterjesztette, Asztrik érseket Rómába küldte, hogy intézkedéseire kérje ki a pápa jóváhagyását.“

У Kiss-овој књизи за V. разред на 2. страни стоји: „A jobbágyoknak megengedte a szabad költözést, adózásukat szabályozta s elrendelte, hogy a nemeseknek a termés kilencedét tartozzanak adni. A nemesség biztosítására alkotta az ösiségi törvényt. Eszerint a nemesek birtokaikat családjuk beleegyezésezére nélküli nem adhatták el. Ha pedig valamelyik nemesi család kihalt, a birtok a királyra szállott.“



УНИВЕРЗИТЕТСКА БИБЛИОТЕКА

имао прилике, да га овако неглиже прикажем. Што се тиче багателисања моје личности, ја сам слободан приметити, да и мене и г. Петровића многи познају и у Н. Саду и у Будиму.

**Н. Сад,** на Петковачу.

**Г. Мирковић.**

## Б Е Л Е Ш К Е.

**Учитељско деоничарско друштво „Натошевић“**, преселило је свој новчани завод, књижару и штампарију у своју кућу у Ћурчијској улици број 26. За новчани завод и књижару отворило је лепе локале са улице, а за штампарију назидало је у дворишту лепу пространу зграду.

**Српски учитељски конвикт у Новом Саду** примио је у октобру т. г.: Од Јована Козобарића, пароха у Грку 25 К чланарине. — Од Николе П. Метикоша, учитеља у Боботи 50 К чланарине. — Од Саве Поповића из Новог Сада 25 К чланарине.

**Учитељи и појање.** Школ. Савет упутио је школској анкети на мишљење представке учитељских зборова за ослобођење учитеља од дужности појања.

**Француско школство** понарођено је законом од 1881. год. Од 1889. год. несмеју учитељи ни за плату ни бесплатно вршити појачку дужност у цркви. Плата најмлађих учитеља је 900 франака; даље основне плате за учитеље раздељене су у пет разреда од 1000 до 2000 фр., за учитељице у четири разреда по 1000, 1200, 1500 и 1600 франака.

**Читуља.** У суботу 10. (23.) октобра о. г. у 7 са. изјутра, преминуо је овде у Нов. Саду умирољени сентомашки учитељ Нестор пл. Миковић у 73. год. живота. Он је био један угледан представник старог кола учитељског. Вредан раденик у школи, интелигентан и виђен у друштву, пун урођеног хумора, ужијавао је симпатије својих другова и пријатеља, а ћаци који су долазили у новосадску гимназију из његове школе и школе пок. Јована Настића, обично су били међу најбољим гимназијским ученицима. У доба кад је у овостраном Српству име Сентомаша било најјаче популарно, учитељевало је у њему старије коло добрих и спремних учитеља, међу којима су Лаза Михајловић, Јован Борјановић, Нестор Миковић и Јован Настић били и изврсни пе-

вачи. Ово коло сентомашких учитеља под управом вештог коровође Борјановића, већ у оно доба, тако рећи пре 40 година, створило је у Сентомашу једну од најбољих певачких друштава оног доба. Пок. Нестор био је виђен члан таког вредног друштва, јер се још као млад учитељ у почетку шездесетих година одушевљавао за напредак свога народа, те у том одушевљењу певао Црној Гори:

Ој у теби Србин гледа  
Стару славу — славу нову  
И све што је Србин негда  
Изгубио на Косову.

Јавор, 1862. бр. 29.

После пуних 40 година вредне учитељске службе покојник је ступио у мир и настапио се у Новом Саду где је задовољно живео неколико година са својом супругом Маријом. Но кад она оде Богу на истину, потресла га је туга и очај за њоме веома јако, те је од то доба и он бивао све немоћнији.

До вечне куће отпратио га је леп број угледних грађана новосадских. Сентомашки учитељски збор изаслао је једног свог члана, Витомира Рунића учитеља, али многи пратиоци на укупну запиташе: „Зар није нико дошао од стране сентомашке општине? Та пок. Нестор јој је верио и савесно послужио 40 година.“ Али шта ћемо кад се рад васпитачки још увек најслабије цени и најбрже заборавља. Па и ми сами учитељи не настојимо око тога, да у такој даној прилици својим друговима јачим обележјем истакнемо значај тога рада. Нека је трајан спомен овом осталом школском раднику!

† **Сретен Ж. Пашић.** Српска просвета и српска књига изгубише 20. септембра о. г. и опет једну одличну снагу. У Београду се после кратка боловања упокојио Сретен Ж. Пашић, многогодишњи управитељ тамошње вишне женске школе, а од ове школске године професор београдске II. гимназије. Његов књижевни рад познат је из „Бранкова Кола“ и нашем свету, а одликовао се лаким занимљивим и разумним стилом. Ретко је ко тако знао народне песме, народни живот, као пбкојни Сретен. Из његових прича: као надзорника школе при испитима, огледи се жарка љубав према народном болјитку и напретку. На вишој женској школи завео је и практично кување и тражио је од вишне година, да се уз



вишу женску школу заведе практично домаћинство, које је по западним и напреднијим земљама на све стране заведено, али није успео. Написао је поред многих педагошких и поучних ствари и читанку једну за ниже школе са дром Миланом Шевићем. Беше веселе нарави, радо је певао уз гусле народне песме. На дому је имао примеран живот и однеговао је са својом верном супругом Јулом два сина: Ђорђа и Боривоја и три кћери: Јелицу, Надежду и Катарину. Лака била прна земља овом вредном књижевнику, одличном учитељу, мудром управитељу!

**Женска гимназија у Београду.** У Београду су пре четири године одвојени од Вишке Женске Школе разреди гимназијски, те их је ове године било четири виша и крајем школске године изведеног је на матуру прво коло њено. А сад су одвојена од исте школе и четири нижа разреда, те је тако комплетирана потпuna гимназија.

Ми не налазимоовољно разлога одвајању ове гимназије, јер је гимназија — гимназија, без обзира на пол, и нема мушки и женске гимназије као што нема мушки и женског Латинског и мушки и женске Математике; и чак мислим, да би се то женскиње много боље школовало у мушким гимназијама, а присуство њихово у њима благотворно би утицало и на мушкарце, као што се то опазило и у осталог света. Али кад је већ то учињено, онда бисмо само пожелели среће и добра успеха, и да време не покаже: да су овом установом Србији одузете многе добре мајке и учитељице, а створени рђави чиновници! —

M.

#### Укидање матуре у трговачким школама.

Министар богочести и јавне наставе у споразуму са министром трговине наредио је да учење у трговачким школама од сад траје 4 године и тиме укинуо матуру која се полагала свршетком треће школске године. — D.

**Једнак рад — једнака плата.** Сенат у држави њујоршкој решио је са 38 гласова против 3, да се и учитељицама даде једнака плата као и учитељима. Тако је и право!

† **Cezar Lombrozo** професор свеучилишта у Турију најбољи познавалац и испитивач питања о злочину умро је у 73 години. Његови списи су створили праву душевну револуцију међу правницима, антропологима и

филозофима. Његова теорија је дала сасма нове основе судској јудикатури, а утицала је и на педагогију. — D.

**Овај број „Шк. Гласника“ касније је изашао из штампе због пресељења учитељске штампарије „Натошевић“.**

#### Мало одговора.

Прочитали смо у „Застави“ сав богати извор разних грдији и измишљотина против „Школ. Гласника“, некадашњег „Школ. Одјека“, издавача „Школ. Гласника“ и осталих учитеља који су узели себи слободу да буду противног „мненија“.

Затим смо отворили „Заставу“ од пре неколико година и прочитали у њој једну Изјаву у којој је стојало: „Резолуција учитељства новосадског школског среза није била обvezна по мене, јер ја нисам ни био на конференцији учитељској ни на избору учитељског заступника. Зашто — то знају неки моји другови учитељски.“ (Канда се нешто још и сад сећамо!)

Кад смо то све прочитали лепо смо оставили све на своје место и предали се судбини, да саслушамо из те јединствене „женјалности“ нов транспорт тих звучних „истина“, које би да немамо паметнија посла, регистрирали за познјаја, млађа учитељска покољења ради вечног спомена.

**Уредништво „Школ. Гласника“  
и сви остали непокажници.**

#### НОВЕ КЊИГЕ.

Изашло је XVIII. коло књига Српске Књижевне Задруге, у коме су ова дела:

**Песме Војислава Ј. Илића, II. половина** (краће пригодне песме и сви већи спевови).

**Науци,** роман из живота у Приморју, од Ива Типика.

**Драматски списи Јов. Ст. Поповића,** књига III., с предговором др. Јов. Скерлића.

**Милићевићева Књига,** 7 радова Милићевића, са животописом и прегледом рада његова од др. Тих. Р. Ђорђевића и Јер. Живановића.

**Ловчеви записи** од Ив. С. Тургенјева, у преводу др. Јов. Максимовића, II. половина.

**Нова Италија** од П. Ореја, у преводу Миодрага Ристића, с ликовима људи, знаменитих за уједињење Италије и са 2 историске карте.

Коло износи 94 штампана табака, повез је у трајноме платну.

Књиге се раствају преко поверилика оним редом, којим су стигли улози. Добротвори ван Београда добиће књиге преко месних поверилика.



**Кава** — та илеменита биљка — добила је супарницу. — Ну ова је не ће, нити хоће да потисне из дневног потрошака. Шта више она само олакшава одучење ужитка зrnате каве онима, који је из буди којег разлога не могу или не смеју да пију. Та се шпецјалитета зове: Франкова „Перл-раж“ или укратко „Перлро“.

Ова ће шпецјалитета ражи својим изврсним кусом сигурно сваког љубитеља каве задовољити. Укус изварка — приређеног од ове шпецјалитета — тако је сличан кусу праве каве, да се готово не може веровати, да изварак, приређен од ових красних, на нашим пољанама узраслих и осбитим начином пржених зrna ражи не садржава и праве каве.

Пријатна и угодна горчина „Перл-ражи“ донаша са собом, да се иста чим чешће, тим радије пије. Предност овог производа лежи баш у томе, што нема оног слатког, одвратног куса, као и. пр. јечмена сладна кава, која баш због тога — кад се дуже времена пије досади.

Придода ли се том изварку јоште мало и познатог и осбитог обљубљеног првог „Франковог“ додатка за каву, биће исти још бољег и течнијег куса, те лепше боје.



## „НАТОШЕВИЋ“

са основном главницом од 50.000 Круна,

препоручује браћи учитељима свој новчани завод, који прима улоге на штедњу са 4% и 4<sup>1/3</sup>%, издаје зајмове под повољним условима, тачно и савесно обавља сваки новчани посао, ради сваки дан, осим недеље, од 5 сати после подне, а четвртком ради од 2 сата после подне.

Препоручује своје **ВЕЛИКО СТОВАРИШТЕ КЊИГА** забавних, поучних, педагошких, за народ, дечјих, икона, школских уџбеника, учила, разног врло добrog писаћег прибора, ванредно доброг мастила, црног и у разним бојама, оловака, гуме, јефтиних а добрих задаћница, цртаче артије, цртанака, крде, тушева, упијача подметача, врло финог сајднпапира у много разних боја, карата посетница, заручних, венчаних и посмртница, куверата ванредно добрих и јевтиних. Концепт-папира јевтинијег него игде.

**Ова учитељска радња је веома велика већа него икоја друга. Набавља робу из првих и најбољих извора.**

**Учитељска штампарија „Натошевић“** већа је од свију других штампарија. Има велику количину разних слова, украса и шара, тако да је у стању обавити сваки посао од најмањег до највећег врло укусно јер има велики избор материјала, брзо и тачно, јер има врло добре раденике, јефтино јер потребан материјал повлачи из творница под повољним условима.

Учитељи свију напредних народа имају оваке установе и настоје где год им се укаже прилика, да помогну ове своје установе. Тако треба и наше учитељство да ради и подиже и снажи своје установе.



„ШКОЛСКИ ГЛАСНИК“ излази у Новом Саду 15. и 30. дана сваког месеца осим јула и августа. Стaje на четврт године 2 К или 2'50 динара. Огласи се рачунају по 6, 5 и 4 К од четвртине стране, и то ако је оглашава у листу 1 пут или 1—5 пута или 6 и више пута. Рукописи и претплате шиљу се на: **Уредништво „ШКОЛСКИ ГЛАСНИК“, Нови Сад (Ujvidék).**

**НОВО! ☺ НОВО!**

**= РЕЉЕФ =**

**ЗМАЈ ЈОВ. ЈОВАНОВИЋА**

Лик из последњег доба Змајевог живота.

Ванредно леп украс за собу на зид, за школе, читаонице, гостионице и др. сличне просторије.

ЛИК ЈЕ ПОДЕШЕН САСВИМ ТАЧНО.

Величина 50 × 35 см.

Цена 5 К.

РАЗАШИЉЕ КЊИЖАРА

учитељског деон. друштва

**,Натошевић“.**



**УЧИТЕЉСКО ДЕОНИЧАРСКО ДРУШТВО**

у Новом Саду

